

**Zeitschrift:** Film und Radio mit Fernsehen  
**Herausgeber:** Schweizerischer protestantischer Film- und Radioverband  
**Band:** 21 (1969)  
**Heft:** 7

**Rubrik:** Blick auf die Leinwand

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Rebellion

Joi-Uchi

Produktion: Japan, 1967

Regie: Masaki Kobajashi

Besetzung: Tashiro Mifune

Verleih: Columbus

FH. Kobajashi gehört zu jenem kleinen Kreis von Spitzenregisseuren, die gar nicht anders können als hochbedeutsame Filme zu schaffen. Alles, was er bisher vorge stellt hat, trägt den Stempel eines grossartigen Talentes: «Barfuss durch die Hölle», «Kwaidan», «Harakiri». Mit «Rebellion» setzt er seine Linie, die ihm einen bleibenden Platz in der Filmgeschichte sichern wird, fort.

Die Geschichte spielt vor 200 Jahren im alt-feudalen Japan, doch Kobajashi zielt nicht nur auf die Gegenwart, sondern auf Ewig-Menschliches. Es ist die Zeit der Familien-Clans, die durch eine eiserne Diktatur ihres Oberhauptes zusammengehalten werden. Ein solcher zwingt den Sohn eines Vasallen, seine verstossene Konkubine zu heiraten, von der er einen Sohn hat. Diese erweist sich jedoch als ein hervorragender Charakter und wertvoller Mensch, so dass aus der Muss-Ehe eine echte Liebesehe wird. Da verliert der Tyrann einen Sohn, und als einziger Erbe verbleibt ihm nur der Sohn der ehemaligen Konkubine. Da nach den Clan-Gesetzen die Mutter des Tronherben nicht Frau eines Vasallen sein darf, verlangt er von seinem Vasallen die Auflösung der Ehe und die Rückkehr der jungen Frau in sein Schloss. Doch das junge Paar verweigert diese letzte Grausamkeit, zu tief ist ihre Liebe gewachsen. Ihr Vater, der gefürchtete Waffenchef des Clans, unterstützt sie dabei. Er hat schon ahnungsvoll den Befehl zur Ehe verhindern wollen und erwacht jetzt durch die tiefe Liebe der beiden Jungen zu einem neuen Bewusstsein des Menschseins und der Menschlichkeit, nachdem er bisher nur nach sozialer Geltung und gesellschaftlicher Stellung gestrebt hatte. Er stellt sich an ihre Seite, die auch unter den schwersten Bedrohungen einander bis zum gemeinsamen Tod, treu bleiben, zum Kampf, der auch ihm schliesslich den wilden Untergang bringt, doch auch die Ahnung des Anbruchs einer neuen, menschlicheren Zeit.

Es ist das Schicksal von Menschen, die in einer Zeit beginnenden gesellschaftlichen Umbruchs sich aus alten Fesseln und aus tiefster Not zu befreien versuchen. Es ist aber noch mehr. Sie gesellen sich dem langen Heerzug aller jener hinzu, die durch die Jahrhunderte sich immer wieder gegen die Versuche einzelner Gruppen aufgebäumt und geopfert haben, in tausenderlei Verkleidungen und Masken die ewigen Rechte der freien Persönlichkeit zu beschränken oder zu unterdrücken, um ihre tyrannische Herrschaft über andere mit allen erdenklichen Vorwänden zu begründen und zu festigen. Hier stellt sich auch ein direkter Bezug des Films zur Gegenwart ein.

Karg, knapp in Worten und Gesten selbst in höchster Erregung geben sich die Menschen des Films. Das verleiht dem Geschehen eine unerhörte Konzentration und Verdichtung, die durch eine ans Pantomimische grenzende Stilisierung der entscheidenden Szenen so gesteigert wird, dass ein Gesamtbild von grossartiger Wucht entsteht. Hinter dem stilisierten beherrschten Zeremoniell lässt sich rasch eine Bombe mit Zeitzündung erahnen, was dem Film fast von Beginn an auch eine grosse Spannung verleiht. Ein Meisterwerk.

Allen unsern Lesern und Freunden  
wünschen wir

**frohe, gesegnete Ostern**

Verlag und Redaktion

Film und Radio



Antritt zum letzten Kampf in «Rebellion». Links der von Mifune grossartig gespielte, zum Menschen erwachte Samurai.

## Die Liebe

(L'Amour)

Produktion: Frankreich, 1968

Regie: Richard Balducci

Darsteller: José Maria Flotats, Martine Brochard, Nicole Debonne

Verleih: Comptoir Cinématographique, Genf

uj. Dass die Produktion von sogenannten Aufklärungsfilmen nicht allein auf Deutschland beschränkt bleiben würde, war vorauszusehen. So wird nun der Zuschauer mit dem ersten für ein breites Publikum gedachten Werk französischer Herkunft konfrontiert. So schlicht wie der Titel — «L'Amour» — präsentiert sich die Story: ein junges Paar erlebt Stunden des Glücks in seiner kleinen Pariser Einzimmerwohnung und in den Ferien. Eine romantische und wohl auch ein wenig märchenhafte Liebe wird da vor den Augen der Zuschauer ausgebreitet, eine Liebe voller Klischees des Glücklichseins, fast zu schön, um wahr zu sein. Bis eines Tages ein Baby Probleme bringt: die Wohnung ist zu klein, das Geld wird knapp, weil die Mutter nicht mehr arbeiten kann. Das Paar beginnt sich gegenseitig auf die Nerven zu gehen, bis er auszieht und sie, die sich in schöner Weise zum Kinde bekannt, im Stiche lässt. Dass er schliesslich reumüdig zurückkehrt, liegt in der Tendenz dieses Films, der die Ehe im Wesentlichen doch als Romanze versteht. Das Happy-End ist billig und konstruiert: er macht eine technische Erfindung, die seine Familie von allen finanziellen Sorgen entbindet, womit dem Glück nichts mehr im Wege steht.

Schluss Seite 100

# VERZEICHNIS

**aller vom 1. Januar bis 31. März 1969 erschienenen ausführlichen Filmbesprechungen. Dient zur Orientierung unserer Abonnenten über die an ihrem Orte gespielten Filme.**

TITEL	Nr.	Seite	TITEL	Nr.	Seite
Baisers volés	5	67	Land in Trance	6	83
Bullitt	1	4	L'amour s'éveille	6	82
Cerny Petr	6	82	Le Tatoué	4	51
Chitti Chitti bang bang	2	20	Masculin — Feminin	6	83
Das Dschungelbuch	2	18	Morgens um sieben ist die Welt noch in Ordnung	2	19
Das gelbe U-Boot	5	67			
Das Mädchen Nanami	3	36	Nathalie	6	82
Der Detektiv	2	20	Oliver	1	3
Der Frauenmörder von Boston	2	18	Play dirty	6	84
Der schwarze Peter	6	82	Rachel, Rachel	3	34
Der Tätowierte	4	51	Rosmary's Baby	5	66
Die Liebe eines Sommers	3	34	Shalako	4	50
Die Stunde des Wolfs	4	50	Tag der Rache	4	51
Ein dreckiger Haufen	6	84	Tätowierung	3	34
Ein Toter bei bester Gesundheit	5	68	Terra em Transe	6	83
Engelchen oder die Jungfrau von Bamberg	2	20	The Boston strangler	2	18
Geraubte Güsse	5	67	The Detective	2	20
Hatsukoi Igokuhren	3	36	The yellow Submarine	5	67
House of cards	1	5	The Jungle book	2	18
... jagt Dr. Sheefer	2	18	The Presidents analyst	2	18
Jedes Kartenhaus zerbricht	1	5	The shoes of the fisherman	3	35
Il giorno della civetta	4	51	The wrong box	5	68
In den Schuhen des Fischers	3	35	Tschitti Tschitti bäng bäng	2	20
Inspektor Clouseau	3	35	Vargtimmen	4	50
Interlude	5	67	Zwischenspiel	5	67
Kleine Margriten	1	3			

**Prompte  
Ausführung aller  
Drucksachen.**



**Dank vielseitiger  
Erfahrung,  
sind wir in der  
Lage, Sie  
fachmännisch  
zu beraten.**

**Plüss Druck AG  
Köchlistrasse 15  
8004 Zürich  
Tel. 23 64 34**

Der Film bereitet trotz vielen Schwächen auch angenehme Überraschungen. Mit viel mehr Charme als seine Vorgänger aus der Bundesrepublik werden in ihm die sogenannten heiklen Szenen dargestellt. Ueberdies fällt wohltuend auf, dass man in Frankreich im Gegenteil zu Deutschland gemerkt hat, dass nicht allein die Lösung sexueller Probleme zum Eheglück führen, sondern, dass es nicht minder die sozialen Umstände sind, die für das Gelingen oder Scheitern einer Ehe mitbestimmend wirken. Gewiss, die Fragen der kleinen Wohnungen und der Erwerbsarbeit durch die Ehepartnerin, sind in «L'Amour» nur angetippt. Sie führen aber in den Problemkreis ein. Als Diskussionsgrundlage ist der Film geeignet, wenn auch niemand abstreiten wird, dass das Leben nur zu oft härtere Geschichten schreibt, als jene die hier Regisseur Richard Balducci präsentiert. Wer mit einer verhältnismässig bescheidenen Ausbeute an Information zufrieden ist, wer nicht unbedingt ein Aufklärungswerk, sondern einen mit bescheidenen filmischen Mitteln gestalteten Spielfilm über eine junge Ehe erwartet, den braucht man vom Besuch dieses Werkleins mit gutem Gewissen nicht abzuhalten.



Ein mit Charme und sparsamen Mitteln gestalteter Film aufklärenden Charakters über eine junge Ehe ist «Die Liebe».

## Panamericana—Traumstrasse der Welt

Produktion: Deutschland, 1961  
Regie: Hans Domnick  
Verleih: Monopol

CS. Eine Neu- und Zusammenfassung im farbigen Scope des schon vor Jahren herausgekommenen Dokumentarfilms: die Autofahrt über den Panamericana Highway von Alaska bis Feuerland und über Argentinien nach Brasilien. Ein auch für Jugendliche durchaus instruktiver Film über die beiden Amerika, da er überaus interessante Sequenzen enthält. So erscheinen etwa die Eiswüsten Alaskas, die grossen Nationalparks, dann vor allem die aztekischen und Mayatempel Mexicos, das Nebeneinander von futuristischer Architektur und Dschungel in Venezuela, der Titicacasee und die Inkastadt Macchu Picchu in der Kordillere, die Guyanofelder an der Küste von Peru, schliesslich die Bilder von der Antarktis usw.

Höchst irritierend ist der deutsche Kommentar, dessen Pathos sowohl an den Wehrmachtsbericht des OKW als auch an den Radioonkel der Dreissiger Jahre erinnert. Da wird der Gran Canon zu einem «Schlachtfeld der Elemente», im Yellowstone Park «kocht die Erdrinde aus ihren Poren», der Bau der Strasse wird zu einem «Gedenkblatt im Buche der Geschichte», irgendwelche Ruinen oder Wasserfälle sind «unfasslich», und im Meer der Antarktis segeln Eisberge «wie Schemen aus einer andern Welt». Ehrensache, dass Pinguine «die Herren in Frack und weisser Weste» sind. Dieses völlig ausgelaugte Vokabular wird ausserdem noch vom Sprecher Richard Münch mit ganz unnötigem Tubendruck vorgetragen. Trotzdem, die Aufnahmen sind, trotz der streckenweise sehr unglücklichen Musikunterhaltung, sehenswert.

## Aus der Filmwelt

### DÄNEMARK

— Im dänischen Parlament ist die Filmzensur nun auch formell für Erwachsene gänzlich abgeschafft worden, nachdem sie schon bisher nur sehr large, kaum mehr spürbar, angewandt wurde. Nur ein einziger Abgeordneter stimmte dagegen, alle andern Parteien dafür, bei 9 Enthaltungen und 35 Abwesenden. Filme für Jugendliche unter 16 Jahren werden jedoch weiterhin censuriert.

## Funny Girl

Produktion: USA, 1968  
Regie: William Wyler  
Besetzung: Barbra Streisand, Omar Sharif, Kay Medford, Anne Francis, Walter Pidgeon  
Verleih: Vita

FH. Wieder ein Carrièresfilm, diesmal von dem Veteranen William Wyler, der die Zeit, in der der Film spielt, die tollen Zwanziger Jahre, gut gekannt hat. Dargestellt wird die Laufbahn eines Revue-Stars, Fanny Brice, in der Form eines Musicals, der dreissig Jahre lang das grösste Revue-Theater am Broadway beherrschte. Konventionell wird ihr Aufstieg vom hässlichen Entlein bis zur Spitze mit allen bekannten Gags geschildert und in Gegensatz zu ihrem verunglückten Privatleben, der Ehe mit einem liederlichen Spieler, der sie unglücklich machte, gestellt.

Wyler hat es nicht mehr ganz verstanden, das Tempo und die Hemmungslosigkeit jener wilden Jahre überzeugend zu gestalten. Eswickelt sich alles ziemlich zähm ab. Der skrupellose Ehemann wird hier eher zu einem unglücklichen Pechvogel, wenig überzeugend. Wyler hat auch etwas zu grosses Gewicht auf diese Liebes- und Ehegeschichte gelegt, und die Gelegenheit versäumt, das brausende Leben am damaligen Broadway und die Atmosphäre des Amüsietreibens der Riesenstadt und seine Hintergründe sichtbar werden zu lassen. Da war die Story des kürzlich gelaufenen Musical-Films «Star» überzeugender.

Was jedoch alles ausgleicht und den Film über den Musical-Durchschnitt hebt, ist die Gestaltung der Titelrolle durch Barbra Streisand. Zwar weiss man am Ende über die dargestellte Fanny Brice so wenig wie am Anfang, nichts in ihrer Lebensgeschichte, ausser dem äussern Verlauf, wird aufgehellt. Dafür kennt man die Streisand umso besser, und das lohnt sich, eine einmalige Erscheinung. Sie hat für solche Rollen eine enorme Strahlkraft, tanzt und singt gut, versteht es, selbst Texte und Musik überzeugend anzubringen, die keineswegs überwältigend sind. Dazu besitzt sie eine merkwürdige, intellektuelle Fähigkeit, eine Banalität blitzschnell durch eine blosse Geste oder Veränderung des Tones ins Absurde abzudrehen und transparent zu machen. Dadurch verfremdet sie auch mehrmals die konventionelle Mischung Wylers von Sentimentalität und Ironie, die wir heute nicht mehr so leicht ertragen. Eine starke Begabung, sehenswert.

## Fernsehfilm «Huldrych Zwingli»

ms. Auch wenn man Curt Oertels Film über Martin Luther, «Der gehorsame Rebell», nicht zum Vergleich heranzieht — er ergäbe einen strengen, ja zu strengen Maßstab —, so wird man feststellen müssen, dass der vom Schweizer Fernsehen produzierte 50-Minuten-Film über Huldrych Zwinglis Leben und Werk nicht genügt. Der Film, für den eben nach der Methode Oertels — Bildnisse, Briefe und Handschriften aus der Zeit, Skulpturen und Bauten und Landschaftsbilder so kombiniert wurden, dass sich aus ihnen ein Porträt der Zeit und in sie eingebettet das Zwinglis ergeben sollten, muss unter zwei Perspektiven der Beurteilung gestellt werden: einmal unter die, die sich aus dem technischen und künstlerischen Stand ergibt, der bei derartigen Dokumentationsfilmen längst erreicht worden ist; zum anderen unter die, die sich aus der menschlichen und geistigen Grösse Zwinglis gewinnen lässt. In beiden Perspektiven gesehen, hat der Film versagt.

Zwar dürfte das Drehbuch von Roy Oppenheim durchaus brauchbar gewesen sein. Es ist sinnvoll gegliedert in vier Teile: «Die Zeit» (Schisma und Verfall der Kirche Roms, Renaissance, Humanismus, Entdeckungen und Erfindungen), «Der Beginn» (Zwinglis Werdegang bis zum Leutpriester am Grossmünster), «Das Wort» (Zwinglis Ergründung der Bibel, seine Predigten und die Disputation von 1523) und «Die Tat» (Durchführung der Reformation, Entwicklung des Staatskirchentums, Auseinandersetzung mit den Wiedertäufern, Kampf mit den katholischen Orten, Tod). Dass in diesem Dispositiv mancherlei fehlt, was für die geistige Porträtiierung Zwinglis ebenfalls wichtig gewesen wäre — vor allem die Disputation mit Luther, aber auch der Bauernkrieg und anderes —, darüber wird man nicht unbedingt rechnen müssen. Gleichwohl wäre es ein Gewinn gewesen, wenn die Dauer des Films so bemessen worden wäre, dass das Porträt des Reformators historisch wie geistesgeschichtlich genauer und ergiebiger ausgefallen wäre. Bei einer solchen Sendung rechtfertigt es sich, von dem konventionellen zeitlichen Umfang für «Dokumentarfilme», der sich beim Fernsehen eingebürgert hat, abzugehen.

Unbefriedigend indessen blieb die filmische Gestaltung von «Huldrych Zwingli». Am dürfdigsten fiel der erste Teil, «Die Zeit», aus: Hier hätte reichlicheres und eindrücklicheres Bildmaterial aus dem ausgehenden Mittelalter zur Verfügung gestanden als das, welches man offenbar da und dort und ziemlich unsorgfältig zusammengesucht hat. Das Material ist so reichhaltig und eindrücklich, dass sich eine dramatische Skizze des Jahrhunderts hätte entwerfen lassen. Das wurde versäumt. Dafür kaprizierte man sich auf lächerliche Tricks: den Verfall der Kirche etwa symbolisierte der «Gestalter» namens Miessner durch den Aufriss der Fassade einer gotischen Kathedrale, die von immer mehr Sprüngen durchfurcht wurde. Unangemessen waren auch andere Mittel: die Verbrennung von Hus am Konzil von Konstanz (und auch später die Hexenverbrennungen) versinnbildlichte der Regisseur mit einem gemütlich knisternden Feuer, vor dem man sich wie vor einem Wohnstübchenkamin heimisch fühlte. Auch sonst wurde die geistigen Dimensionen des Stoffes und der Person Zwinglis angemessene Form nicht gefunden: peinlich war es, als ein Text aus Zwinglis Reden vor dem Zürcher Rat von einem Schauspieler gesprochen wurde, der — im Bild vorgestellt — allein im leeren Zürcher Rathaussaal stand und seine auswendig gelernten Worte an imaginäre Zuhörer richtete.

In der Gestaltung dieses Lebensbildes wurde, worauf es vor allem angekommen wäre, darauf verzichtet, im Bild und im Ton den «Geist Zwinglis», der — so wird von den Gestaltern behauptet — undarstellbar sei, erlebbar zu machen: diese Undarstellbarkeit ist eine blosse Behauptung.

Aber auch wenn sie, was sich erst aus einem wirklichen Versuch ergäbe, Tatsache sein sollte, so rechtfertigt sie nicht, dass man es sich mit der Befragung und Auslotung der historischen Dokumente aus dem Leben und der Zeit Zwinglis durch die Kamera so bequem gemacht hat: man «befragte» sie nämlich nicht, machte sie weder für wirkliche historische Auskünfte lesbar, noch nutzte man sie als Elemente eines dramatischen «Spiels», das die Gestalt Zwinglis erhellt hätte.



Barbra Streisand erweist sich als grosse Musical-Begabung in «Funny Girl», einem Musical von glanzvollen, äusseren Erfolgen und privater Not.

## Aus der Filmwelt

### SCHWEIZ

— AJF. Die Schweizerische Arbeitsgemeinschaft Jugend und Film führt am 17. und 18. Mai im Jugendhaus Drahtschmidli in Zürich unter der Leitung von Hanspeter Stalder einen Filmkurs für Lehrer, Jugendgruppenleiter und andere Interessierte durch. An diesem Wochenende werden in drei Gruppen 12 kurze und lange Filme unter der Anweisung erfahrener Erzieher mit den Anwesenden zusammen erarbeitet. Der Kurs wendet sich an Anfänger, indem er Vorschläge für die eigene filmerzieherische Tätigkeit vermittelt, und an Fortgeschrittene, indem hier Kriterien für die Herausgabe neuer Materialien zur Filmerziehungsarbeit entwickelt werden. Nähere Auskünfte erteilt die Geschäftsstelle der AJF, Seefeldstrasse 8, 8022 Zürich

### DEUTSCHLAND

— In Zusammenarbeit mit dem schwedischen Film Institut wird das «Deutsche Institut für Filmkunde» im Herbst dieses Jahres schwedische Filmwochen veranstalten, sofern mindestens die Uraufführung eines interessanten, für die internationale Filmkunst wichtigen Films gesichert ist. Die künstlerischen Aspekte des schwedischen Films sollen so über den kommerziellen Bereich hinaus einer breiten Öffentlichkeit sichtbar gemacht werden.

### ITALIEN

— Etwa 100 Filmschauspieler, Regisseure und Filmtechniker haben die Lokalitäten des «Filmverwaltungsbüros» in Rom besetzt, welches die Staatskredite für die Cinecittà verwaltet. Sie verlangen eine Reform und Demokratisierung der Verwaltung.